

**ROMÂNIA — CAMPIOANĂ A
EUROPEI LA VOLEI MASCULIN**

PODIUMUL VICTORIEI. Pe cea mai înaltă treaptă a sa — ROMÂNIA, reprezentată de maestrul emerit al sportului HORĂȚIU NICOLAU, căpitanul echipei noastre naționale de volei. În stînga, căpitanul echipei Ungariei (clasată pe locul al II-lea), LASZLO GALOS, iar în dreapta cel al echipei U.R.S.S. (clasată pe locul al III-lea), IURI CESNOKOV.

(Urmăriți fotoreportajul din paginile 2—5)

CAMPIONIAI



CAMPIONII EUROPEI. De la dreapta spre stînga, sus: Nicolae Sotir (antrenorul principal al reprezentativei Romîniei), Gheorghe Fleraru, Eduard Derzel, Davila Plocon, Ștefan Roman (antrenorul secund). Rîndul din mijloc: Mihal Chezan, Mihal Grigorovici, Constantin Ganciu, Mihal Coste, Iuliu Szöcs. Jos: Aurel Drăgan, Wilhelm Schreiber, Horațiu Nicolau (capitanul echipei), Nicolae Bărbuță.

CAMPIONI ÎN FINE. CAMPIONI AI EUROPEI. După ani de zile de pregătire, de strădanii, de permanent asalt la titlul continental, deținut inițial de Cehoslovacia, apoi de U.R.S.S. și iarăși de Cehoslovacia, după două ediții la care lărga majoritate a pronosticurilor îi indica drept principali favoriți ai întrecerii, pe care însă au trebuit să se mulțumească a o încheia doar cu satisfacția locului secund în clasamentul final, voleibaliștii noștri au izbucit, în sfîrșit, să-și concretizeze integral superioritatea.

Mereu în trecut, și în 1955 la București, și în 1958 la Praga, reprezentativa Romîniei a intrat în luptă bine pregătită în general, dar de fiecare dată i-a lipsit cîte ceva, fie din bagajul fizic, fie din cel tehnic, fie din cel al resurselor tactice sau moral-volitivite, care-a privat-o de bucuria biruinței întregi. Era deci normal ca atunci cînd a avut totul, cu mîgală asigurat în laboratorul antrenamentelor, să învingă și, lichidînd cu obsedantul titlu de „vicecampionă”, să urce, autoritară și pe bună dreptate mîndră, în vîrfurile piramidei valorilor. Pentru că, într-adevăr, de data aceasta echipa noastră a avut totul bine, foarte bine pus la punct, ea dispunînd astfel de soluții eficiente pentru indiferent care din problemele ce-aveau să i se ivească de-a lungul mării confruntări voleibalistice europene. Și n-au fost de loc puține aceste probleme, într-o întrecere cu mai multe meciuri echilibrate ca oricînd, cu mai multe răsturnări de situații ca niciodată. Aceasta ca urmare a faptului că lotul primelor opt formații masculine a exprimat înainte de orice un considerabil progres în privința primirii mingii, preluarea de jos fiind generalizată și începînd a fi capabilă să servească atacurilor din prima pasă, precum și un sport respect pentru varietatea și elementul surpriză al acțiunilor ofensive. De unde și numărul mult

mai mare (în comparație, de pildă, cu ultimul campionat mondial, din 1962 de la Moscova) al jocurilor desfășurate la superlativul frumuseții voleibalistice, cum au fost Romînia—U.R.S.S. (3—2), Romînia—Cehoslovacia (3—1), Cehoslovacia—U.R.S.S. (3—2), Polonia—Cehoslovacia (3—2), Bulgaria—Cehoslovacia (3—2), Ungaria—Bulgaria (3—1), U.R.S.S.—Polonia (3—2) și atîtea altele.

Revenind la comportarea echipei noastre naționale, să repetăm că ea s-a descurcat minunat și a rezolvat cu succes dilemele pe

care i le-a pus în față întrecerea, pentru că i-a avut acum cu ce: o formă sportivă ireproșabilă, o solidă pregătire morală și de voință

CLASAMENTUL FINAL AL CAMPIONATULUI EUROPEAN MASCULIN

1. ROMÎNIA	7	7	0	21	4	348	238	14
2. Ungaria	7	5	2	16	10	332	285	12
3. U.R.S.S.	7	5	2	19	13	407	352	12
4. Bulgaria	7	4	3	16	12	342	311	11
5. Cehoslovacia	7	3	4	16	14	389	380	10
6. Polonia	7	3	4	12	16	313	359	10
7. Iugoslavia	7	1	6	7	12	292	363	8
8. Franța	7	0	7	3	21	213	348	7
9. R.D. Germană, 10. Italia, 11. Turcia, 12. Olanda, 13. Belgia, 14. Finlanda, 15. R.F. Germană, 16. Austria, 17. Danemarca.								

CELE 9 ETAPE ALE VICTORIEI NOASTRE:

ROMÎNIA — Finlanda	3	0	(15—5, 15—0, 15—4)
ROMÎNIA — Polonia	3	0	(15—9, 15—9, 15—11)
ROMÎNIA — Olanda	3	1	(16—14, 15—9, 8—15, 15—6)
ROMÎNIA — Iugoslavia	3	0	(15—6, 15—11, 15—8)
ROMÎNIA — U.R.S.S.	3	2	(8—15, 15—7, 15—13, 13—15, 15—8)
ROMÎNIA — Ungaria	3	0	(15—11, 15—3, 15—7)
ROMÎNIA — Cehoslovacia	3	1	(15—9, 4—15, 15—5, 15—11)
ROMÎNIA — Franța	3	0	(15—4, 15—5, 15—11)
ROMÎNIA — Bulgaria	3	1	(8—15, 15—11, 15—8, 15—11)

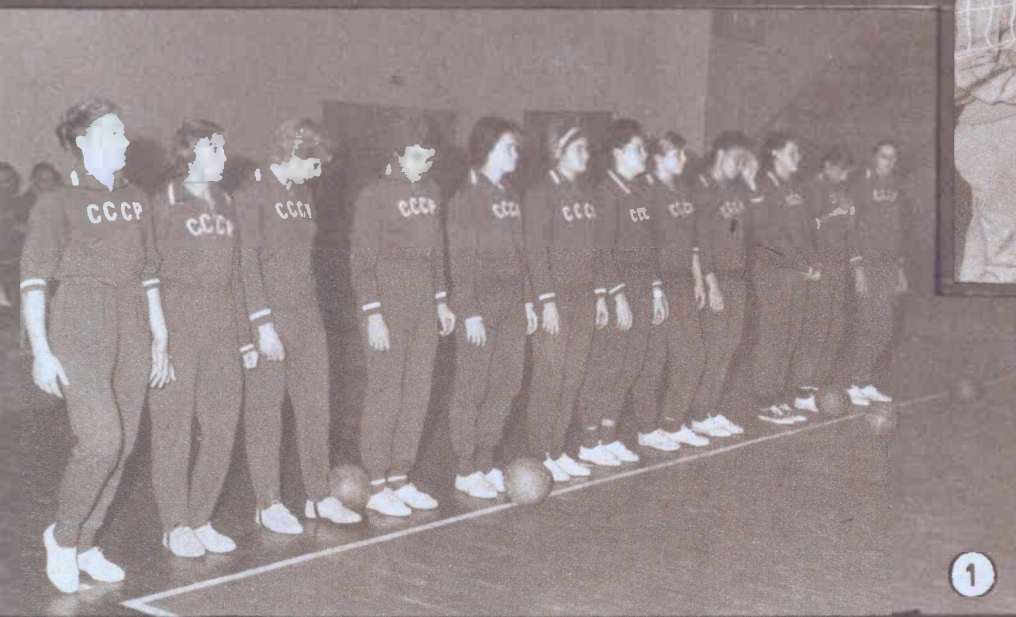
CLASAMENTUL FINAL AL CAMPIONATULUI EUROPEAN FEMININ

1. U.R.S.S.	7	7	0	21	2	338	172	14
2. Polonia	7	6	1	20	8	378	294	13
3. ROMÎNIA	7	5	2	15	10	302	305	12
4. R.D. Germană	7	4	3	15	9	299	270	11
5. Bulgaria	7	3	4	13	16	345	345	10
6. Cehoslovacia	7	2	5	9	16	274	316	9
7. Ungaria	7	1	6	6	20	270	365	8
8. Iugoslavia	7	0	7	3	21	218	357	7
9. Olanda, 10. Turcia, 11. R.F. Germană, 12. Austria, 13. Danemarca.								

mai multe „eșantioane” de serviciu, o apărare fermă în linia de fund, blocaj rapid, greu penetrabil și, mai presus de orice, un atac



EUROPEI!



nouă de victoria băieților, bucuria prețiosului loc III câștigat în lupta primelor opt formații participante la turneul final de la Constanța, deși a jucat acolo, în ultimele sale partide, lipsită de serviciile principalei trăgătoare, căpitana reprezentativei, Doina Ivănescu, accidentată. Un valoros loc III, prin care fetele au cucerit și ele dreptul de a participa la concursul voleibolistic de la J.O. Și lor, de asemenea, un meritat „bravo” și succes, cât mai mult succes la Tokio!

CONSTANTIN FAUR

ÎN FOTOGRAFII:

① Reprezentativa feminină a U.R.S.S., campioana Europei.

② Tradiționalul schimb de fanioane între căpitana secundă a echipei României și căpitana formației Bulgariei, Sonia Colceriu (stînga) și Tsvetana Berkovska, înaintea partidelor care a luat sfîrșit cu 3-2 în favoarea noastră.

③ Ana Mocanu, dublată de Doina Ivănescu, trage peste blocajul echipei austriece. (România—Austria 3-0, în preeliminarii).

④ Unul din cele 53 de puncte ale victoriei cucerite de România în ultima zi a campionatului: 3-1 cu Bulgaria. Acesta, ca și numeroase altele, poartă semnătura lui Horațiu Nicolau, pe care îl dublează Fleraru (7) și Derzel (9).

⑤ Experimentatul atac al echipei cehoslovace a găsit o dîrză rezistență în apărarea României. Dovadă și plonjonul acesta al lui Drăgan, care a expediat balonul spre Nicolau. Acesta e gata să-l preia.

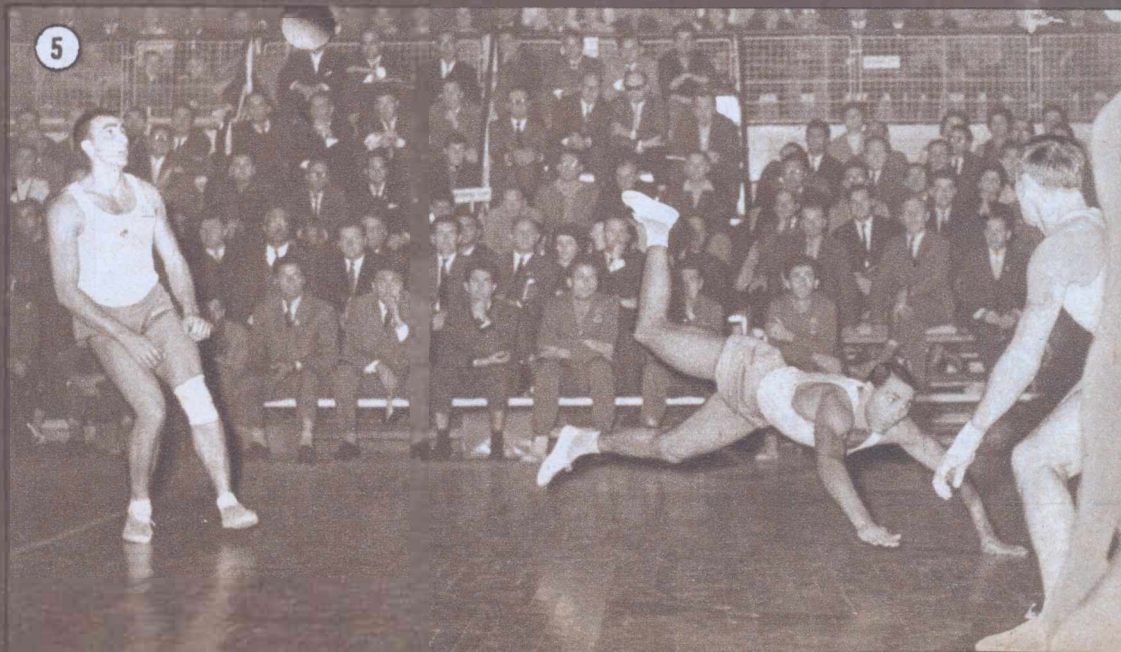
AM CALIFICAT ȘI ELE PENTRU TURNEUL OLIMPIC DE LA TOKIO

Reprezentativa noastră feminină, clasată pe locul III la „europene” și calificată astfel pentru turneul olimpic

la Tokio. De la stînga spre dreapta, sus: Nicolae Murafa (antrenorul principal al reprezentativei României), Lia Vanea, Elisabeta Goloșie, Alexandrina Chezan, Natalia Todorovski, Ileana Bulescu, Doina Ivănescu (căpitana echipei), Gheorghe Bodescu (antrenorul secund), Jos: Ana Mocanu, Elena Florescu, Doina Popescu, Ion Takacs (antrenorul federal), Sonia Colceriu, Viorica Ion, Cornelia Moraru II.

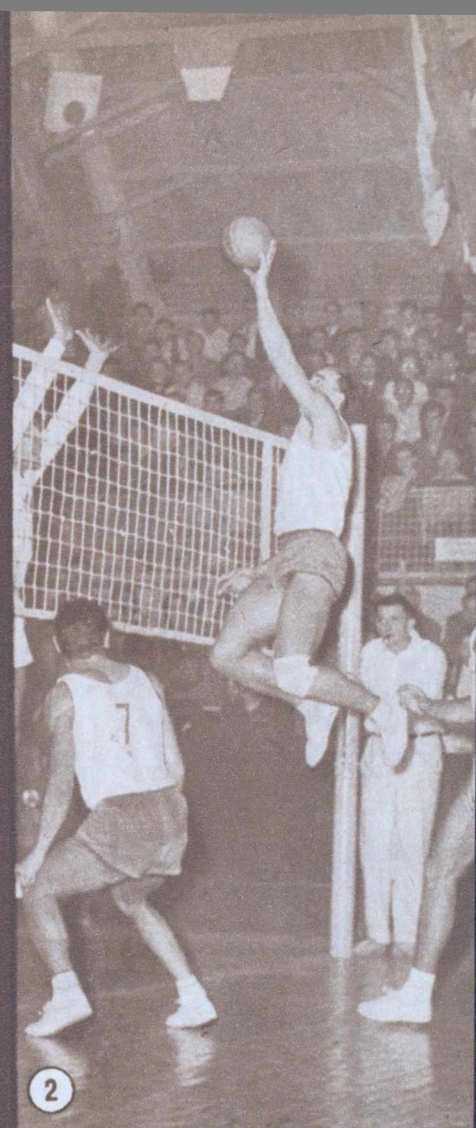
zentînd strălucita îmbinare a forței cu
ligență. Iată atuurile reprezentativei ma-
ine a țării noastre, iată argumentele ple-
riei sale, iată armele cu care și-a materia-
t ea categorica sa superioritate și a cu-
tit titlul de campioană a Europei în cea de
VI-a ediție a acestei competiții, recent
ieată la București. O superioritate despre
e vorbește cum nu se poate mai clar cla-
mentul final al „europenelor”, după cum
pede au ilustrat-o și rezultatele celor 9
e ale victoriei și desfășurarea lor, cuno-
ă la vreme, din relatările ziarelor. Nu
mai rămîne decît să alăturăm și noi fier-
șile noastre felicitări voleibaliștilor și
renorilor reprezentativei Patriei, pentru
ndidul succes obținut la „europene” și să
urăm victorii egale în viitoarea întrecere
la Tokio!

h capitala Japoniei va merge și echipa
stră feminină. Ea a adăugat fericirii, oferite





1



2



5

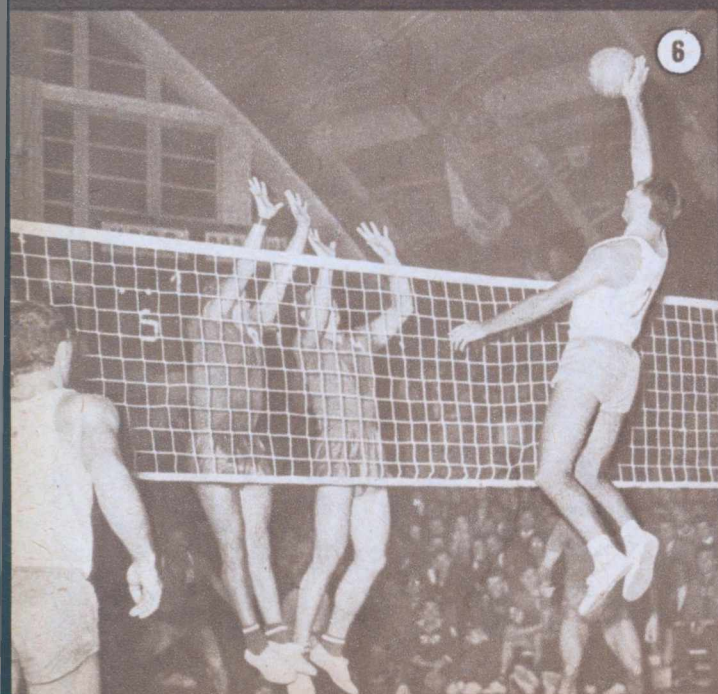
ÎN FOTOGRAFII:

1 Corectitudinea blocajului polonez szulski-Suchanek-Rutkowski își va de totuși incapacitatea în fața detentei și șii lui Derzei. (România—Polonia 3-0).

2 Cum știm, Nicolau trage necruțător, inteligența sa nu-i este cu nimic inferioară forței. Ea i-a folosit de pildă și în întâlnirea noastră cu Iugoslavia (3-0), din care vă reamintim o imagine, înfățișându-vi-l pe căpitanul echipei reprezentative a României punând mingea pe blocajul advers.

3 Unul dintre numeroasele zboruri cu caracter pozitiv ale extraordinarului Karov, minimele din apărarea echipei bulgare.

4 Grigorovici trage puternic în blocaj (nokok-Burobin), din care mingea va ricoșea în tribune. La dublaj în terenul nostru: Derzei (3), Plocon (5) și Derzei, iar la sovietici Mondzolewski. (România—U. R. S. S. 3-2).



6



7



3

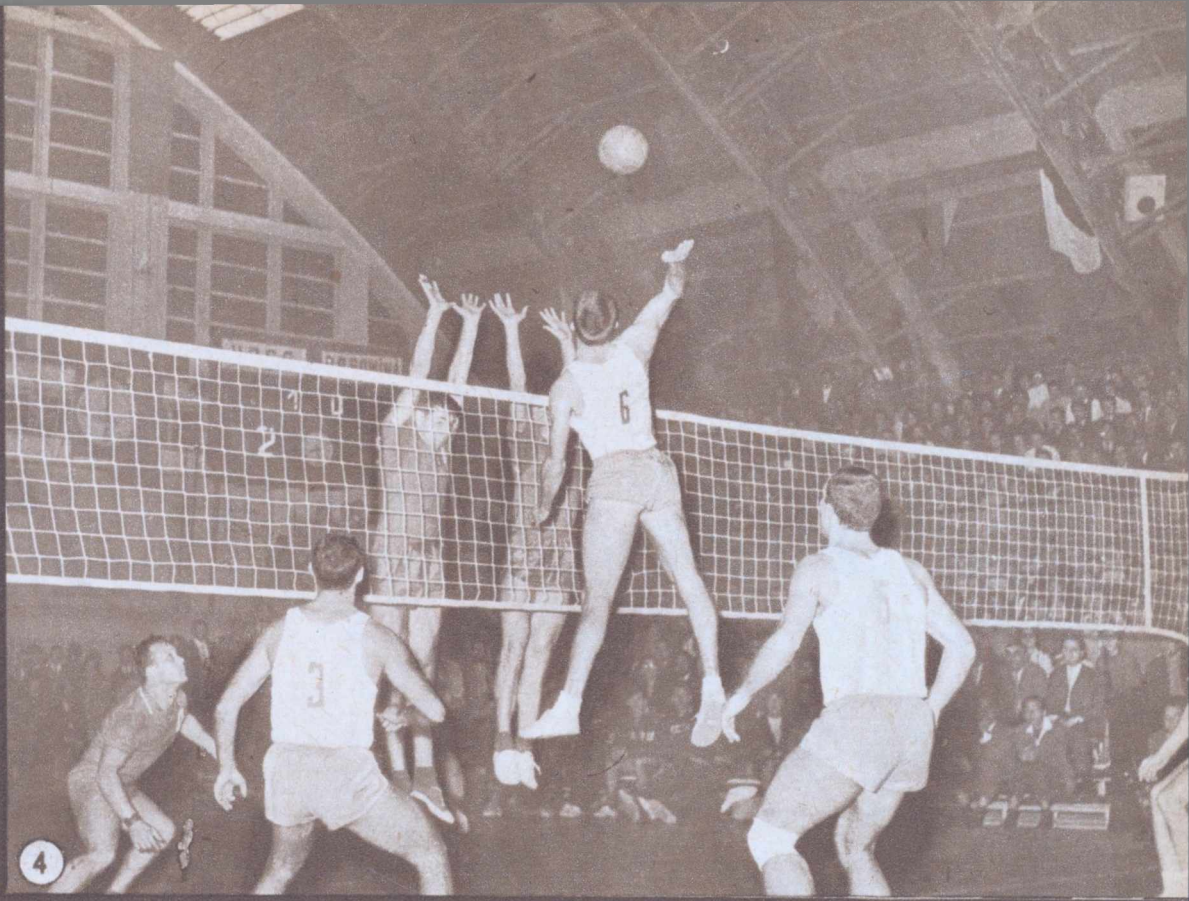
Nestăvilită bucurie după marea și nespectabilă victorie a polonezilor împotriva Cehoslovaciei (3-2), într-unul din meciurile-cheie ale campionatelor. De la stânga spre dreapta: Tomáš (2), Rusek (12), Ambroziak (1), Tomáški și Sierszulski (8).

Ca în multe din momentele întâlnirii România—U.R.S.S., blocajul sovietic, reprezentat în această dată de Poiarkov și Voskovoinikov, a fost întrecut de un atac prin surprindere al românilor.

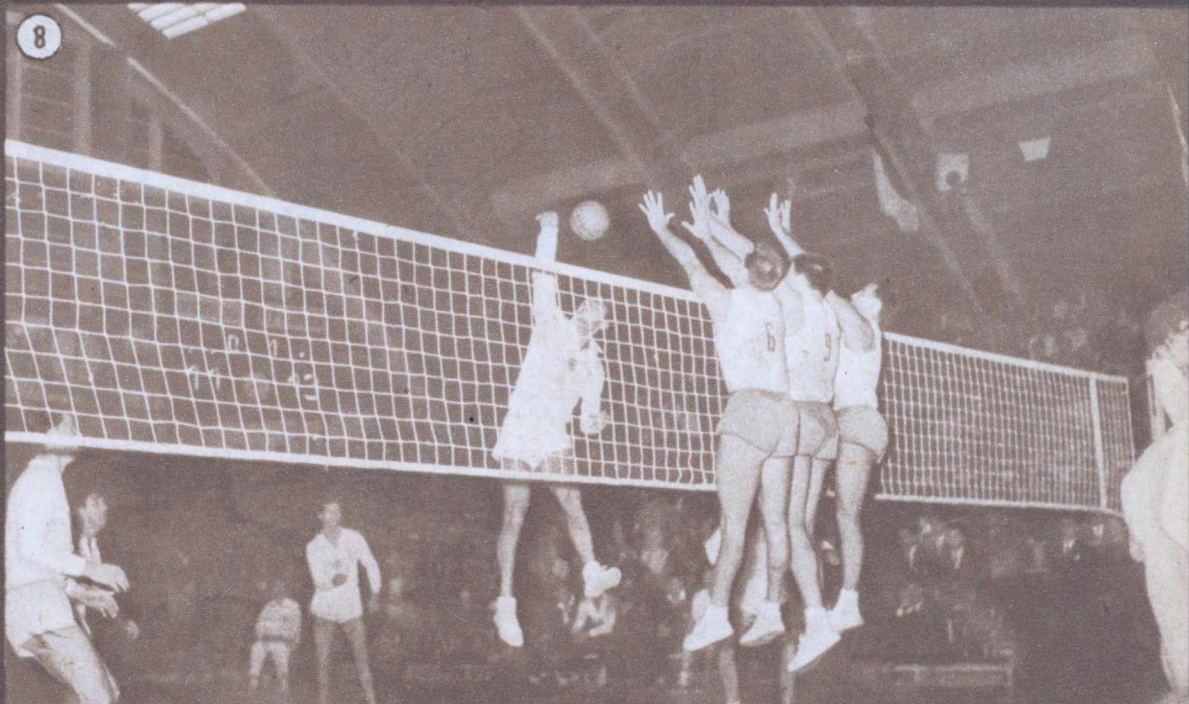
Balonul salvat „in extremis” de Fieraru așteptat de Drăgan, Nicolau și Placon, și utilizarea lui în atac.

„Ca la carte” a acționat blocajul nostru în momentul în care, din cursul cărului iată, a intervenit a terțetului Grigorevici și Drăgan stopându-l pe Jivković.

Polonezul Rusek s-a înscris pe lista celor buni voleibaliști în defensivă și coordonatori de joc ai campionatelor.



4



8

FOTOGRAFIILE DE PAUL ROMOȘAN



9



CEI 10 CAMPIONI

A luat sfârșit turneul final al campionatului republican individual de box. Cei 10 campioni sînt acum cunoscuți. Iată-i pe toți zece prezenți (în ordinea categoriilor) în aceste două pagini. Pe mulți dintre ei revista SPORT îi găzduiește pentru prima dată. O face cu plăcere și așteaptă din partea lor noi prilejuri de a le fi gazdă primitoare.

Iată-l în prima fotografie pe cel mai tânăr dintre campioni: **CONSTANTIN BUZULUC**. Tânărul strungar din Reșița are doar 18 ani. Cu gândul de a se prezenta cât mai bine la aceste campionate a umezit multe treninguri la antrenamente. Răsplata muncii n-a întârziat. Să îmbraci la 18 ani tricoul de campion al țării este lucru mare.

Nu trebuie să uiți însă tinere campion că medalia de pe piept te obligă să lupți cu puteri înzecite în întrecerea sportivă. Sînt mulți cei ce o doresc. Ca să o păstrezi trebuie să te pregătești continuu, pentru a deveni mai bun, mereu mai bun. Noi îți dorim succes!

PUIU NICOLAE (Foto 2 — stînga), o veche cunoștință a iubitorilor sportului cu mânuși a reușit și anul acesta să-și înscrie numele pe lista celor „10”. Din 1958, cînd a cucerit pentru prima dată titlul de campion, Puiu a fost mereu prezent în prima reprezentativă a țării, apărîndu-i cu dirzenie culorile. Medalia de campion de anul acesta se adaugă altor medalii și cupe cucerite în anii trecuți și toate la un loc vorbesc despre o frumoasă carieră sportivă care este departe de a fi luat sfârșit.

Felicitări, Puiu!

Campionul categoriei pană este un tânăr din Reghin: **NICOLAE MOLDOVAN** (Foto 3 — stînga). Are 20 de ani și este de profesie cismar. În cadrul turneului internațional de la București a reușit să-l învingă pe Andrei Olteanu, campionul de anul trecut al „penelor”. Acest fapt și boxul său curat au făcut ca prezența și victoria sa din finală să nu fie privite drept surprize.

Moldovan, noi dorim ca prezența ta în rîndul campionilor să fie de cît mai lungă durată. Pentru aceasta este bine să nu uiți cît de

greu ai cîștigat în finală. Boxul mai are pentru tine taine pe care titlul de campion te obligă să le dezlegi.

Deși a depășit vîrsta cînd despre un sportiv se poate spune că este o... speranță, bucureșteanul **MARIN BĂLOIU** (Foto 4 — stînga) dovedind o voință, o pregătire fizică și o lovitură de dreapta demne de invidiat a cîștigat titlul categoriei semiușoară.

Băloiu, toate aprecierile noastre pentru frumoasa performanță obținută...

IOSIF MIHALIC (Foto 5 — stînga) prin boxul său a încîntat din nou spectatorii. Un bogat bagaj de cunoștințe tehnice, dublat de o serioasă experiență obținută în întreceri dintre cele mai mari (Campionate europene și Jocuri Olimpice) au făcut din Mihalic un boxer de prim rang. Titlul de campion cucerit și anul acesta vine ca o răsplată firească pentru acest sportiv despre care se pot spune numai cuvinte de laudă.

Bravo, Mihalic!

În fotografia șase, două medalii: una de argint — **VASILE MÎRZA** (stînga) — și alta de aur — **CONSTANTIN NICULESCU** (dreapta). Constantin Niculescu, elevul antrenorului Lucian Popescu a obținut anul acesta două mari succese: a promovat în anul II al Facultății de științe juridice și a cucerit titlul de campion. O concluzie: cînd există seriozitate, învățătura face casă bună cu sportul.

Îți dorim, Niculescule, ca diplomelor obținute în sport să le adaugi și diploma examenului de stat.

Marea surpriză a campionatelor, „mijlociul mic” **PETRE MIRCESCU** din Buhuși (Foto 7 — stînga). Eliminînd din competiție doi sportivi din lotul nostru olimpic (Nicolae Moț și Virgil Badea), Mircescu l-a învins în finală și pe dinamovistul Ion Olteanu. În felul acesta tînărul mecanic de la Textila Buhuși a reușit să îmbrace tricoul de campion.

Mircescule, credem că și acum îți mai răsună în urechi vocea puternică a crainicului: „Învîngător la puncte și campion pe anul 1963, Petre Mircescu”. Au urmat apoi aplauzele, felicitările. Necunoscuții din tribune îți strigau

„Bravo, Mircescule!”. Ai cunoscut una din cele mai mari satisfacții pe care le poate avea un sportiv. Vrei să retrăiești momentul? Depind numai de tine...

„Mijlociile” noastre se pot împărți în două: de parte **ION MONEA** (Foto 8 — stînga), iar în cealaltă ceilalți boxeri din categorie. Victoriile lui Monea și în actualul campionat a fost atît de categorică încît orice comentariu este d prisos.

Așteptăm acum de la tine Monea o medalie olimpică. Ai toate șansele și posibilitățile s-cuceresti chiar și pe cea de aur...

Fără a străluci ca în memorabila finală din 1959 cînd l-a învins pe Dumitru Gheorghiu **MIHAI NICOLAEU** (Foto 9) a adus clubului Steaua singurul titlu de campion la box.

Atenție, Nicolae! Victoria ta asupra lui Ștefan Cojan nu a fost concludentă...

În ultima fotografie, doi campioni: cel of cial, **VASILE MARIUȚAN** (dreapta), iar cel lalt, moral, Mihai Gheorghioni (stînga).

Mariuțane, avem toată aprecierea pentru tine ca sportiv. O recomandare totuși: în viitor n le mai da posibilitate arbitrilor să greșească. Boxează de așa manieră încît victoria ta să fi întotdeauna meritată.



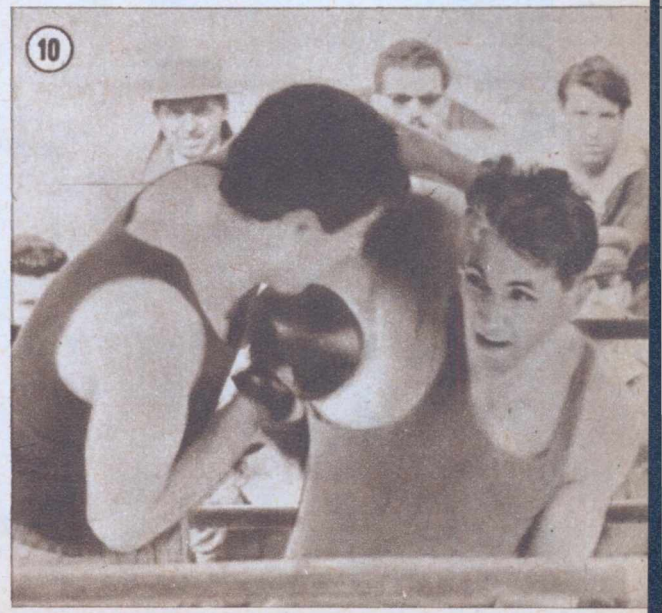
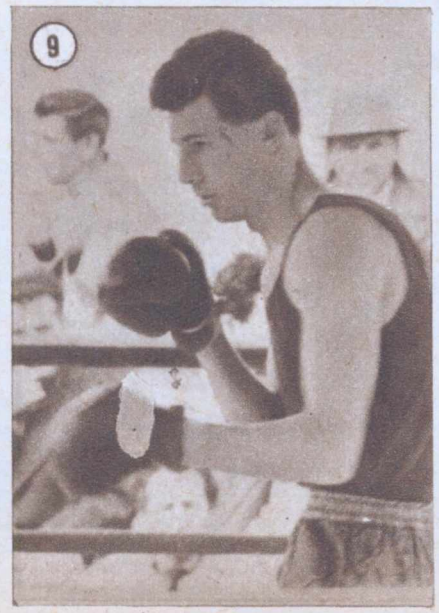
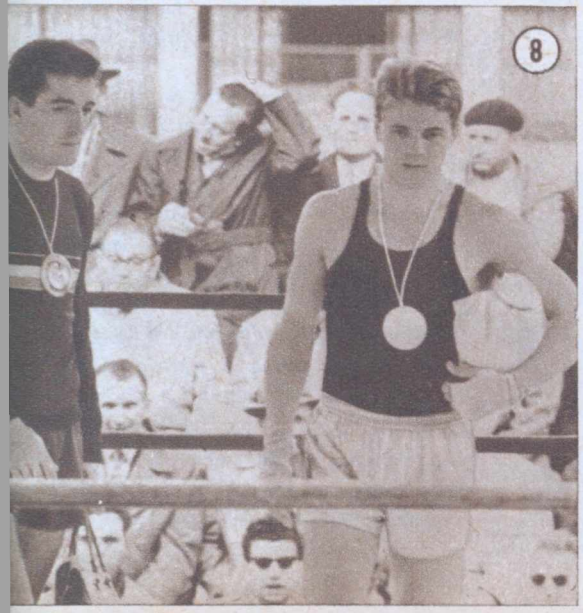
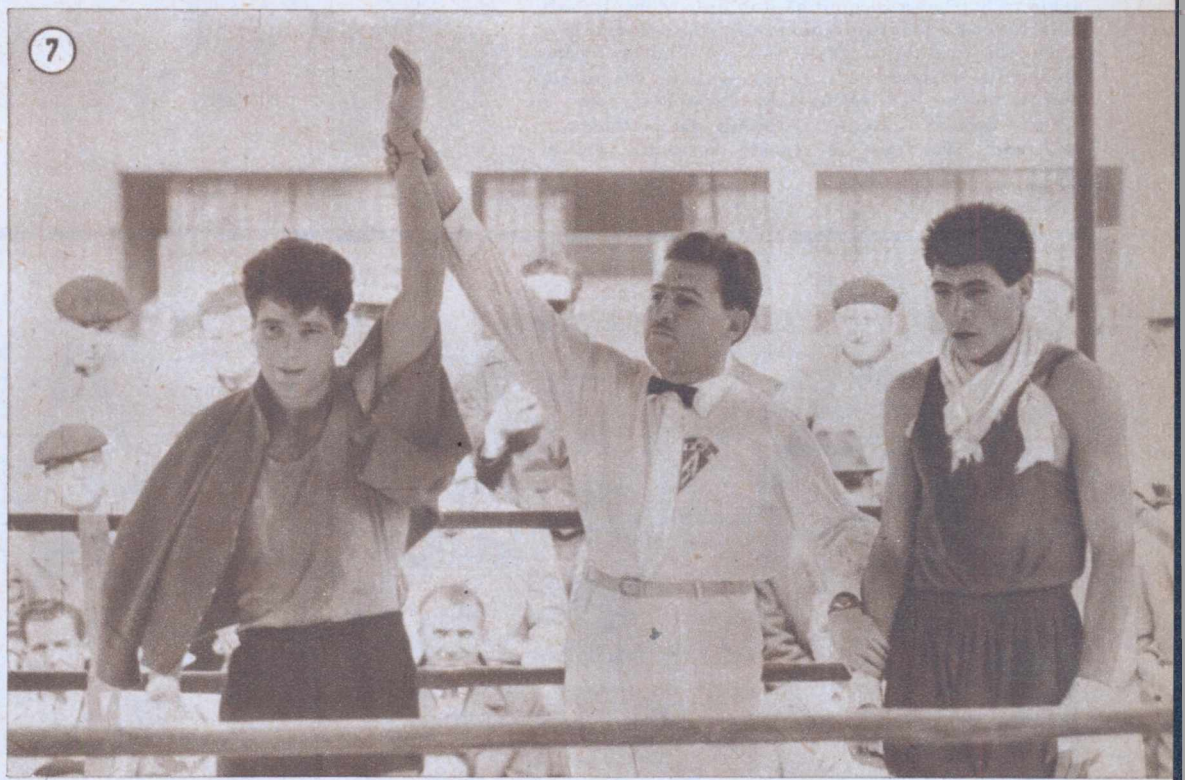
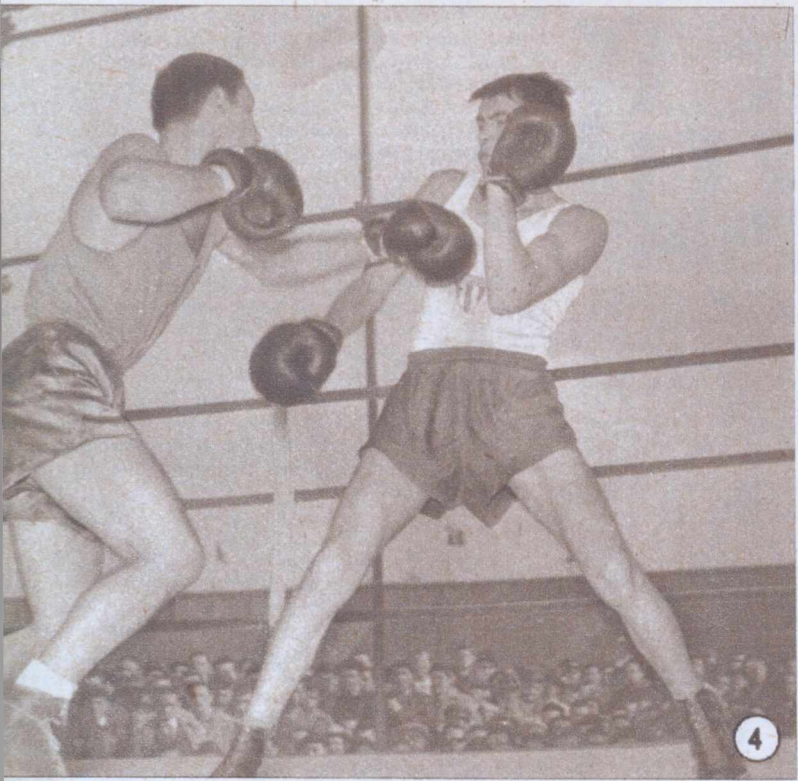
Miilor de spectatori prezenți la maratonul pugilistic de opt zile al finalelor le-a rămas — din păcate — regretul că această frumoasă întrecere sportivă a fost umbrată de prezentul unor nechematăi la mesele de arbitraj.

Un singur exemplu. Cel mai edificator. În finala categoriei grea, Mihai Gheorghioni a cîștigat indiscutabil partida cu Vasile Mariuțan dar arbitrii Zoltan Ferber (Cluj), Gheorghe Grsu (București) și Ion Cetățeanu (Craiova) a acordat, spre stupefacția generală, victoria odată cu ea titlul de campion lui Vasile Mariuțan (!!!).

Gravă și regretabilă greșeală care a scos din rîndul celor zece pugiliști campioni ai țării un sportiv care merita medalia de campion.

PETRE HEN

Foto: V. BAGEAC



L-am întrebat nu de mult pe Știrbei: „Cît speri să mai joci, Florine?“ Și „bătrînul“ mijlocaș al Progresului mi-a răspuns fără să stea pe gînduri: „Asta nu depinde de mine, ci de jucătorii mai tineri. Ei sînt cei care lasă impresia că eu am rămas tînăr“.

Ironia fină a lui Florin Știrbei îi vizează, firește, pe tinerii fotbaliști care fac tot posibilul să îmbătrînescă mai devreme decît e cazul, permițînd „bătrînilor“ autentici ai fotbalului să pară tineri. La Știrbei, însă nu e vorba de o tinerete aparentă, pentru că dirijorul apărării Progresului este unul dintre cei mai constanți jucători ai echipei sale.

Florin Știrbei s-a născut în București, la 31 ianuarie 1928 și cu toate că a fost mereu prezent, încă din copilărie pe fostele maidane din Tei, s-a legitimat în fotbal la 17 ani. Prima echipă: ITB. După numai două jocuri la juniori, Știrbei a fost promovat în echipa întii (categoria B). Primul post: inter. Prima dintre calități: multă finețe în dribling.

După un an, ITB-ul retrogradează din categoria B și Florin trece la ICAS, unde joacă alături de Humis, Johnny Dumitrescu, Mircea Popescu, Hirescu și alții.

În anul 1951 Știrbei este transferat la I.C.O. unde va juca patru ani, fără nicio absență, deși echipa orădeană avea un puternic lot de mijlocași: Cuc, Serfözö, Melan, Tudose, Bodo, Zilahi. În această perioadă Știrbei a jucat de cele mai multe ori alături de Serfözö, operînd în scară.

După patru ani, Știrbei trece la Progresul București, unde joacă și astăzi. Faptul cel mai interesant în decursul anilor petrecuți la Progresul este acela că Știrbei a început să dubleze stoperul mult înaintea campionatului mondial din Suedia, care a consacrat formula cu patru fundași. Iată ce spune mijlocașul Progresului: „Echipa noastră era următoarea: Cosma — Gică Andrei, Paraschiv, Soare — Tănase, Știrbei — Iordache, Smărăndescu, Căcoveanu, Ozon, Blujdea. În această formație eu ju-

PORTRET ȘTIRBEI



cam în imediată apropiere a stoperului Paraschiv iar Smărăndescu se retrăgea pe linia lui Tănase Deci, nimic nou sub soare. Noi am aplicat aș zarea forțați de împrejurări. La urma urmei orice așezare e determinată de calitățile sau defectele jucătorului. Atunci cînd totul se datorează calităților, echipa obține rezultate mari. Cazul Ungriei și cel al Braziliei sînt edificatoare.“

★

În ultima vreme Știrbei conduce cu mult la apărarea Progresului. Excelent în interceptării (principala lui armă), Știrbei este oricînd gata să ajute coechipierii aflați în dificultate. De altfel, concretizează în câteva cuvinte toată tehnica de blării stoperului, spunînd: „Totul e să te afli unde trebuie și, mai ales, să dispari fulgerător din loc unde nu e nevoie de tine. Fotbaliștii cei mai premejdioși pentru echipa lor sînt cei care „se ascund de joc, trecînd ca „gîsca prin apă“ de-a lungul celor 90 de minute“.

★

După o intrerupere de aproape doi ani (1960—61), care părea să reprezinte încheierea activității lui Știrbei ca jucător, „bătrînul“ și sirguinciosul mijlocaș din parcul Progresului a revenit pe primul plan în echipa sa, fiind unul dintre titlarii de bază. La calitățile lui de seriozitate muncă se adaugă în mod special spiritul de sportivitate. Florin Știrbei nu a fost eliminat niciodată de pe teren și nici măcar nu a fost avertizat de a bitru. Timp de doi ani el a fost membru în comisia de disciplină a Federației Romîne de Fotbal, fiind un exemplu de pondere și obiectivitate.

Florin Știrbei, care este sufletul echipei din strada doctor Staicovici, se bucură de respectul tuturor coechipierilor săi mai tineri, care vād în „decanul echipei lor un exemplu demn de urmat.“

I. CI



URSUL AURIU din JENA

Ne aflăm — mulțumită fotografiei — pe șoseaua Ștefan cel Mare, în apartamentul intelectualului naționalului Cornel Popa. Deci, de la stînga la dreapta: soția lui Cornel, fetița — Liliana și Popa, fostul și viitorul adversar al lui Gento. Între Liliana și Cornel se află „ursul auriu din Jena“, care a locuit o noapte într-una din camerele hotelului „Ursul negru din Jena.“

Credem că acum totul este limpede. După victoria de la Jena, Cornel Popa, tată-modern a traversat Jena în lung și în lat, pentru a regăsi „ursul auriu“ zărit în seara de ajutor a jocului într-o vitrină, și făgăduit în gînd mamei cușei Liliana, care a împlinit șase luni chiar în ziua victoriei de la Jena.

Cornel Popa, care este „decanul de vîrstă al dinamoviștilor, deși nu are decît 28 de ani se bucură de simpatia coechipierilor săi care prețuiesc în mod deosebit viața sa sportivă.

Ursul auriu din camera Liliane Popa este nu numai simbolul victoriei de la Jena, și al vieții de familie a lui Cornel care se bucură de multă autoritate morală în rîndurile coechipierilor săi mai tineri.



PELE-AMARILDO

Fotografia din stînga prezintă un moment capital pentru cariera sportivă a brazilianului Amarildo, pe care vi-l prezentăm în fotografia din dreapta, bine încadrat de două tinere „cariocas”, cu puțin înainte de plecarea în Italia. Prima fotografie înfățișează momentul în care Pele a fost accidentat în Chile, în cursul jocului Brazilia — Cehoslovacia (0—0). E momentul care a permis intrarea lui Amarildo pe teren și în istoria fotbalului. Tîndrul înlocuitor al lui Pele a confirmat așteptările și — între altele — a înscris cele două goluri din jocul cu Spania, care au decis mersul înainte al Braziliei, iar în finală a înscris golul prin care Brazilia a restabilit egalitatea. (Masopust deschisese scorul).

Fostul inter al Braziliei joacă acum extrem stînga la Milan. La mijlocul lunii octombrie, Pele și Amarildo s-au întâlnit din nou, de astă dată ca adversari, pe stadionul milanez San Siro. În cursul primului joc pentru „Cupa Mondială” Milan — Santos (4—2). Duelul s-a încheiat la egalitate: 2—2. Pele și Amarildo au înscris câte două goluri pentru echipele lor. La 14 noiembrie, în jocul retur de la Sao Paolo, duelul Pele — Amarildo va condimenta din nou marele duel Santos — Milan...

NETTO-300 DE JOCURI

inocenul fotbalist sovietic Igor Netto a sărbătorit recent triumful jubileu: 300 de jocuri în campionatele de fotbal U.R.S.S.

De mulți ani Igor Netto este prezent la startul campionatelor U.R.S.S. De atunci, popularul Netto a susținut 300 de jocuri în campionat, 100 de jocuri internaționale, în cadrul celor două Spartak și aproape 100 de meciuri oficiale și neoficiale în selecționata U.R.S.S. Adăugăm totodată că Netto are peste zece ani, la minecă, banderola de căpitan al echipei naționale.

Igor Netto a început să joace odată cu veteranii Grigoriy Fedotkin, Paiciadze (centrul înaltăș al lui Dinamo Tbilisi), Valeriy Kozlov și la București în anul 1945), Kocetkov și Semionov.

Netto a condus echipa Uniunii Sovietice la victorie în anul 1956, la Melbourne, în turneul olimpic, și cîțiva ani mai târziu, în anul 1958, la Moscova, cînd fotbalistii sovietici au cucerit prima Cupă a lumii.

Netto n-a participat la startul recent al echipei U.R.S.S. în Cupa actuală a Cupei Europei (2—0 cu Italia), dar asta nu înseamnă că „veteranul” tricourilor purpurii și-a încheiat cariera internațională. Pentru că Igor Netto, care a fost lider al echipei în anul trecut, în Chile, drept unul din cei mai valoroși fotbalisti ai turneului, face parte din galeria jucătorilor care au vîrstă... arterelor lor.



JUST FONTAINE — ANTRENOR

Popularul „Justo” Fontaine, unul din cei mai valoroși fotbalisti francezi din ultimul timp și golgeter al campionatului mondial din Suedia, a încetat să mai fie spaima portarilor europeni. O suită de accidente au determinat sfîrșitul prematur al carierei lui de jucător. Dar Fontaine a rămas credincios fotbalului, urmînd recent cursurile unei școli de antrenori. În fotografia noastră îi puteți vedea pe Fontaine (în prim plan) la unul din cursuri, alături de un alt fost jucător de clasă: portarul Colonna (în dreapta). Iată ce declară Fontaine: „Nu știu dacă am să fiu un bun antrenor, dar oricum, am să formez înaintași de valoare”. Să recunoaștem că e destul...

LE DOUĂ GENERAȚII ALE REAL-MADRIDULUI



DI STEFANO

L-am văzut pe ecranul televizorului, împreună cu milioane de spectatori de pe întregul glob, în jocul „Centenarulul”. L-am admirat pe fotbalistul de 38 de ani traversînd terenul în lung și în lat.

Desigur că argentinianul Alfredo Di Stefano nu mai este jucătorul care a condus Realul de cinci ori la victorie în Cupa Campionilor, dar în decursul celor 90 de minute ne-am dat seama de ce francezii l-au numit „Monsieur Foot-ball”, și de ce toți cei care l-au considerat pe Pele jucătorul cel mai genial, l-au calificat pe Di Stefano — cel mai perfect.

Di Stefano a dezvoltat privitorilor adevărul simplu al fotbalului: „pasează și caută imediat un loc potrivit pentru a reprimi pase”. Iar rivala cu care s-a supus acestel legi, în ciuda anilor care l-au stîmbrat strălucirea, probează marea lui capacitate de muncă în slujba balonului rotund, care l-a ridicat de pe maidanele cartierului Boca din Buenos Aires pînă pe culmile celebrității.



AMANCIO

Amado Varela Amancio, actualul extrem dreapta al Real Madridului, s-a născut la Corogna, are 23 de ani, și a fost revelația sezonului trecut.

Mic, bine făcut, excelent tehnician, el amintește prin jocul său precis și prin driblingul său de Raymond Kopa, cu atât mai mult cu cît joacă extrem dreapta. Și totuși, după cum afirmă specialistii, Amancio are un plus față de Kopa: marchează goluri. În sezonul trecut el a înscris, pentru Real, 15 goluri, ceea ce reprezintă dublul cifrei cu care s-au putut lăuda Kopa și Gento în primul lor sezon la Real Madrid.

Unii suporterii ai echipei madrilene reproașează conducătorilor Realului folosirea fostului inter Amancio pe extremă, dar Amancio a izbutit să corespondă exigențelor celor mai mari. Amancio, care face parte din „noul val” al Realului, s-a integrat bine în ansamblul Real Madridului, alături de „veteranii” echipei. Și bineînțeles, misiunea adversarului său direct, — Ivan — în turul doi al C.C.E. nu va fi dintre cele mai ușoare.

PETROLUL PLOIEȘTI



**PENTRU
ALBUMUL
DUMNEAVOASTRĂ**

În picioare, de la stînga la dreapta: **GHEORGHE PAHONȚU**, fundaș dreapta, 30 de ani, 1,75 m înălțime, 71 kg, de 4 ori internațional A, de 8 ori — B; **DUMITRU MUNTEANU**, mijlocăș-inter, 31 de ani, 1,71 m, 64 kg, o dată internațional A, o dată B; **MIHAI IONESCU**, portar, 26 de ani, 1,82 m, 75 kg, o dată internațional B; **DUMITRU NICOLAE**, stoper, 20 de ani, 1,78 m, 73 kg, o dată internațional B; **VASILE SFETCU**, portar, 26 de ani, 1,83 m, 88 kg, de 3 ori internațional A; **MARCEL MARIN**, mijlocăș stînga, 30 de ani, 1,74 m, 70 kg, o dată internațional B; **FLOREA GHEORGHE**, fundaș stînga, 30 de ani, 1,78 m, 72 kg; **AUREL IORDACHE**, înaltaș, 27 de ani,

23 de ani, 1,74 m, 63 kg, o dată Internațional B; **EDUARD IUHAS**, inter dreapta, 21 de ani, 1,69 m, 64 kg; **MIRCEA DRIDEA**, centru înaltaș, 26 de ani, 1,77 m, 76 kg, de 6 ori internațional A; **ANTON MUNTEANU** (vezi... **DUMITRU MUNTEANU**), **CONSTANTIN MOLDOVEANU**, extrem stînga, 20 de ani, 1,75 m, 70 kg, o dată internațional B; **ALEXANDRU FRONEA**, mijlocăș dreapta, 30 de ani, 1,75 m, 71 kg, o dată internațional A, de 5 ori B; **ALEXANDRU PAL**, fundaș dreapta, 21 de ani, 1,73 m, 69 kg; **MIHAI MOCANU**, extrem stînga, 21 de ani, 1,76 m, 73 kg. Lipsesc din fotografie: **VIRGIL DRIDEA**, extrem stînga, 24 de ani, 1,77 m, 78 kg și **NICOLAE IVAN**, mijlocăș,

FOTBAL * fotbal * FOTBAL

CAMPIONII
OLIMPICI
INVINȘI
LA BUCUREȘTI

ROMÂNIA —
UGOSLAVIA
2-1



Olimpicii noștri au reușit o remarcabilă victorie în întâlnirea cu olimpicii iugoslavi, deținători ai titlului cucerit la Roma.

Cu o săptămână înainte jocul- retur cu Danemarca, selecționata noastră a învins de justește puternica garnitură iugoslavă, în care au evoluat câțiva din partenerii lui Sekularaș și Soskici.

Deși echipa noastră nu a atins plafonul valorii sale obișnuite, au existat momente în care a ieșit în evidență potențialul ei adevărat în fața unui adversar dîrz, ca întotdeauna, și care a dovedit încă odată resursele fotbalului iugoslav.

Din jocul Romînia — Iugoslavia vă prezentăm trei imagini, în care sînt prezenți trei din jucătorii noștri care s-au remarcat în cursul meciului.

1. PÎRCĂLAB, cel mai bun jucător român al repetițiilor olimpice. Cursele extrem de rapide ale lui Pîrcălab au produs de fiecare

dată derută, determinîndu-l pe antrenorul iugoslav să-l rezerve un al doilea fundaș în repriza a doua. În fotografia noastră Pîrcălab „erupe” din nou spre poarta oaspeților, urmărit de cel de-al doilea fundaș — Braun.

2. ȚÎRCOVNICU, „omul de pretutindeni” îl atacă pe portarul iugoslav Ciurkovič. Țîrcovnicu a circulat mult și cu folos dintr-un careu în altul, izbutind să fie și de astă dată un apărător sigur și un atacant periculos.

3. CONSTANTIN (pe care fotografia noastră îl înfățișează urmărit de Radovič) a muncit mult și și-a lansat deseori extrema cu o perspicacitate deosebită, mai ales în prima parte a jocului.

I. CH.

Foto: V. BAGEAC



Pentru cel care au lipsit din fața televizorului și, mai ales, pentru cel care vor să păstreze amintirea meciului disputat în ziua în care fotbalul a împlinit o sută de ani, prezentăm aceste două fotografii de pe stadionul Wembley din Londra. Fotografiiile infirmă părerea că „meciul secolului”, care a opus Angliei echipa Restului Lumii, ar fi fost doar un joc demonstrativ, jubiliar. Dîrzenia cu care jucătorii acționează în aceste două faze sînt o mărturie a caracterului de luptă pe care l-a avut deseori jocul. Impresia de ușurință și cursivitate pe care am avut-o la televizor nu face decît să sublinieze virtuțile tehnico-tactice ale acestui joc în care echipa Angliei, firesc mai omogenă, s-a impus (2-1) în dauna echipei lui Di Stefano, un adevărat cocktail-babilon cuprinzînd o mulțime de soliști, dintre care cei mai mulți au jucat pentru prima oară împreună.

Oricum, evoluția celor 16 ași ai Selecționatelor reprezintă omagiul globului fotbalistic față de insula care i-a dăruit fotbalul.



1

2

MECIUL SECOLULUI

În fotografia: 1. Englezii au inventat centrul înaintas-tanc, dar, după cît se vede, Pluskal (în stînga) și Soskic sînt la curent cu mijloacele de apărare anti-tanc. Bobby Smith o simte din plin. 2. Englezii au creat termenul „fair-play”. Și, poate de aceea, Jimmy Greaves (în dreapta) îl ține de mîină pe Eyzaguirre, implicîndu-l să cadă peste Soskic. Pluskal urmărește cu atenție.

Foto: U.P.I.

GOLUL LUI GOUJON

După o lungă „pătimire” în lătmirile cu selecționata Bulgariei, ai cărei punct culminant a fost eliminarea Franței din turneul final din Chile, sîmbătă 26 octombrie francezii au reușit să elimine echipa lui Kolev la capătul unui meci care a purtat multă vreme amprenta incertitudinii. Conducînd la pauză cu 1-0 (scor cu care era restabilă diferența de la Sofia), francezii au fost la un pas de K.C. cînd Iakimov a egalat cu 16 minute înainte de sfîrșit. Din

minutul 80 jocul a continuat iarăși sub semnul „celui de-al treilea meci” (gol Herbin), pentru că în minutul 82 Franța s-a obțină în fine calificarea prin golul lui Goujon, pe care fotografia din stînga îl prezintă în momentul-cheie: balonul depășește linia porții. În dreapta, selecționerul Verriest plînge de bucurie, între Ferrier și Douis (căpitanul echipei, în dreapta).

Foto: A.F.P.



LA STARTUL „CONCURSULUI PENTRU INSIGNA DE POLISPORTIV”

Greutatea aruncată de elevul Victor Șișu va depăși 9 m.

Tinăra Lidia Deleanu, din anul II, se află la primul său concurs de aruncare a greutății.

S FÎRȘIT DE SĂPTĂMÎNĂ. La baza sportivă a Școlii profesionale din comuna Armăgești, raionul Ursiceni, este o animație deosebită. Numeroși tineri și tinere sînt prezenți la primele întreceri din cadrul „Concursului pentru Insigna de Polisportiv”. Mai întii ei au participat cu entuziasm la amenajarea sectoarelor de sărituri și aruncări, apoi, după o scurtă încălzire, s-au prezentat chiar la startul primelor întreceri.

După cîteva încercări mai puțin reușite, Victor Șișu, din anul II, a reușit să arunce greutatea peste linia de 9 m. Colegul său Viorel Duță a realizat 5,60 m la săritura în lungime. Rezultate bune au obținut și tinerii S. Văcea, D. Carpiuc, I. Chirilă ca și tinzele eleve Florentina Nuțulescu și Elena Oprea, care au dovedit frumoase calități pentru probele de viteză, săritură în lungime și concursurile de gimnastică.

Întrecerile pentru „Insignă” sînt de-abia la început. Cu timpul, rezultatele vor fi desigur tot mai bune, iar concurenții mereu mai numeroși.



INSEMNAȚI DIN CUPA AGRICULTURII

Răsfoim filele unui carnet. Cuprinde mai multe nume și rezultate notate în grabă. Sînt însemnări de la finalele de zonă ale tradiționalei competiții sătești — Cupa Agriculturii. Protagonistii sînt tineri colectivști, muncitori din G.A.S.-uri, S.M.T.-uri, elevi și eleve. Ne oprim la primele file.

...Peste 500 de tineri și tinere din satele regiunii Suceava, Iași, Bacău și Mureș-Autonomă Maghiară și-au disputat înțietatea pe pista de alergări, la sectoarele de aruncări și sărituri, pe terenurile de volei, handbal și oină, pe arenele de popice sau pe șosea în atractive concursuri de ciclism. După două zile de întreceri pasionante, cei mai buni concurenți au urcat pe podiumul învingătorilor. Printre aceștia se numără o serie de elemente tinere și talentate, cum sînt: Gherghina Moldoveanu din Singeorgiu de Pădure, raionul Ciuc, cîștigătoare în proba de 100 m cu 13,9 sec. Maria Olah din comuna Ungheni, raionul Ciuc, clasată pe primul loc la săritura în înălțime, Ana Gorochi din comuna Cordun, raionul Roman, care a aruncat greutatea peste 11 m, și mulți alții.

...Răsfoim carnetul în continuare. Iată, în opt comune din raionul Carei s-au întrecut campionii regiunilor Maramureș, Cluj, Crișana și Banat, apoi în patru comune din raionul Alba (regiunea Hunedoara) s-au întlnit cei mai

buni sportivi din satele regiunilor București, Argeș, Oltenia și Hunedoara, iar în patru comune din raionul Mizil au fost prezenți la întreceri cei mai buni sportivi din satele regiunilor Dobrogea, Galați, Ploiești și Brașov.

Vă prezentăm alăturat cîteva imagini de la aceste frumoase întreceri sportive.

M. LAURIAN

ÎN FOTOGRAFII:

- 1 La „bătăia” mîngii, componenții echipei din Tg. Lăpuș, care au cucerit pentru a treia oară Cupa Agriculturii la oină.
- 2 Finala la handbal, disputată de reprezentativele masculine ale comunelor Teiuș din regiunea Hunedoara și Salcia din regiunea București, a fost urmărită cu deosebit interes de numeroșii spectatori.
- 3 Tinăra Mariana Șeșu a cucerit pentru a treia oară titlul de campioană a regiunii Brașov la ciclism.

Foto: C. NIȚĂ



ALPINIȘTII ROMÎNI ÎN BULGARIA

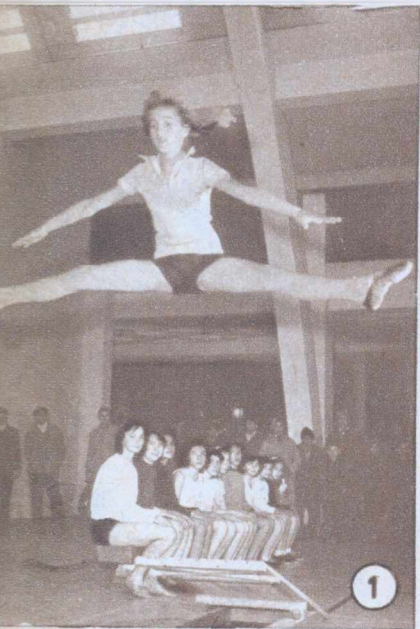


În frumoasa stațiune turistică Vrața din R.P. Bulgaria a avut loc un reușit „Festival alpin”, la care și-au dat întâlnire cei mai buni cățărători din U.R.S.S., R.S.F. Iugoslavia, R.P. Polonă, R.S. Cehoslovacă, R.D. Germană, R.P. Română și R.P. Bulgaria.

Cele două echipe romine, Al. Floricioiu — Gh. Crăciun și Gh. Enache — D. Chivu, au lăsat o frumoasă impresie în rândurile tuturor tehnicienilor și sportivilor prezenți la această interesantă manifestare. Sportivii romini au efectuat trei trasee dificile, cele mai grele din zona Vrața. Ultimul traseu, de gradul VI A, a fost parcurs de echipa Floricioiu-Crăciun în 2 ore și 25 de minute, iar de cuplul Enache-Chivu în 3 ore și jumătate, față de 7—8 ore cât era socotit de organizatori ca necesar pentru efectuarea lui de către o echipă bună.

— ÎN FOTOGRAFIE, reprezentantul nostru Al. Floricioiu în ascensiune pe unul din trasee.

M. BOGDAN
— BUCUREȘTI —



IMAGINI SPORTIVE DIN CÎMPIA TURZII

Vizitînd de curînd Cîmpia Turzii, ne-am oprit și la asociația sportivă locală, care are peste 4.200 de membri U.C.F.S. Sportivii asociației practică fotbalul (categoria B), popicele, boxul, tenisul de cîmp, gimnastica, handbalul în 7 și în 11, voleiul (categoria A).

IATĂ CÎTEVA IMAGINI din această bogată activitate. ① Sala de sport găzduiește zilnic antrenamentele tinerelor gimnaste, fiice ale salariaților Industriei Sirmei. ② Boxerii sînt gata să înceapă antrenamentul. Instructor voluntar: lăcătușul Alexandru Podaru. ③ Ion Horja, cel mai vîrstnic membru al asociației sportive (65 de ani), susține o interesantă partidă de șah cu campionul Școlii Nr. 1 din Cîmpia Turzii, elevul Gheorghe Hordan în vîrstă de 13 ani...

OCTAVIAN GUȚU
— CLUJ —

FOTBALIȘTII CRAIOVENI

La Craiova a avut loc nu de mult meciul de fotbal de categorie B dintre echipele Tractorul Brașov și Știința din localitate, partidă terminată cu un rezultat de egalitate: 1—1. Gazdele, prin jocul lor sub orice critică, i-au nemulțumit pe cei aproape 8.000 de spectatori. Rarele incursiuni ale craiovenilor la poarta brașovenilor au fost oprite cu destulă ușurință de oaspeți.

În fotografie, fundașul dreapta Păun (Tractorul) respinge cu succes un atac al studenților.

VASIA POPOVICI
— CRAIOVA —



GIMNASTICA ÎN PRODUCȚIE

Ca urmare a măsurilor luate de către consiliul rațional U.C.F.S. Rm. Vlcea, gimnastica în producție se practică acum în 28 de întreprinderi și instituții cu participarea a peste 7.000 de salariați.

În fotografie — un aspect de la Școala de meserii Rm. Vlcea. În pauză, între două ore de practică, elevii fac cu multă plăcere gimnastica în producție, convinse de bunele ei rezultate.

A. MOMETE
— PIȚEȘTI —



TINERELE CAMPIOANE

Puține echipe de juniori se pot mîndri cu performanța de a cuceri de două ori consecutiv titlul de campioană republicană. Una dintre acestea este echipa Școlii sportive de elevi din Piatra Neamț, ale cărei sportive au reușit și în anul 1963. ca și în 1962, să cucerească titlul de campioană republicană de junioare la volei.

IATĂ-LE ÎN FOTOGRAFIE pe câștigătoarele ultimei ediții a

campionatului republican de junioare la volei. Rîndul de sus, de la stînga la dreapta: Ana Miron, Elena Harabagiu, Ana Cloban, profesoara Maria Săvinescu, Lilliana Bjoila, Mariana Răuță, Ana Comareiu. Jos: Georgeta Donici, Ana Chirișescu, Elena Nemțeanu, Lela Pascal.

C. GRUIA
— BRAȘOV —

Foto: V. SECĂREANU

POȘTA REDACȚIEI

VASIA POPOVICI — Craiova. Fotografiiile de la faza de zonă a campionatului republican de box ne-au sosit prea tîrziu pentru a le mai putea folosi. Însemna să le publicăm după ce au avut loc și finalele, cînd erau cunoscuți și campionii.

NICOLAE BARBU — Rm. Vlcea. Am reținut doar fotografia de la întrecerile pentru campionatul asociației sportive. Ne-ar face plăcere să primim și imagini de la „Concursul pentru Insigna de Polisportiv”.

ADRIAN MUREȘAN — comuna Cavnic. 1) În toamna anului 1953, meciul de campionat dintre Dinamo București și C.C.A. a luat sfîrșit cu rezultatul de 3—1 (3—0) în favoarea dinamoviștilor. Iată și formațiile care au jucat. Dinamo: Fuleiter — Iota, Băcut II, Fodor — Toma, Anghel — Barta, Sirbu, Ozon, Florea, Raica (Voinescu II). C.C.A.: Coman — Ivănescu (Dodeanu), Dodeanu (Caricaș), Dumitrescu — Balint, Bone — Caricaș (V. Moldovan), Drăgan (Ivănescu), Alexandrescu, Vlad, P. Moldoveanu. 2) Meciul internațional dintre Flamura Roșie Arad și Dinamo Tbilisi care s-a disputat în 1953 a luat sfîrșit cu un rezultat egal: 2—2. Au jucat formațiile: Flamura — Kiss — Szűcs, Dusan, Farmati — Carpinet, Serfőz — Buculeanu, Vaczi, Covaci, Mercea, Dumitrescu. Dinamo Tbilisi: Margania — Jurcenko, Ru-

sadze, N. Gagnidze — Maharadze, Antadze, — Vardiniadze. C.Gagnidze, Kaloev, Zasadzavili, Ciuaseli.

CONSTANTIN CIOȘU — Cluj. Cum s-ar spune, „una caldă, una rece”. După cîteva caricaturi bune, ne trimiteți altele slabe. Noi însă avem răbdare și le așteptăm în continuare pe cele bune...

ION MATEI — Sinala. Fiind specialist în materie de sport, vă dăm toată... libertatea în găsirea ideii cu ajutorul căreia sperăm să realizați un bun material cu sporturile de iarnă.

VIRGIL ONOIU — Deva. În viitor vă rugăm să însoțiți fotografiile de un scurt text explicativ (10—15 rînduri). Nu putem publica o fotografie, oricît ar fi de bună, dacă nu le putem spune cititorilor ce se pe cine reprezintă.

RADU ILIESCU — Galați. Dacă ne puteți trimite cîteva imagini de la „Concursul pentru Insigna de Polisportiv”? Sigur că da. Am fi bucuroși să primim de la toți corespondenții noștri fotografii de la această întrecere sportivă. Asadar, așteptăm...

SAUL PASCU — București. 1) În fotografia la care vă referiți, deși nu vă vine să credeți, este vorba totuși de Pircălah. 2) Pentru a fi publicabilă, o corespondență trebuie să conțină una sau mai multe fotografii bune cu teme din sport, însoțite de un scurt text explicativ.

LA EXPOZIȚIE

Fără cuvinte



Desen de OCTAVIAN COVACI — BAIJA DE CRÎȘ —



Ora matinală pe care am ales-o pentru vizita noastră la Facultatea de Agronomie a făcut ca, trecind pragul porții, să fim întâmpinați doar de... hora frunzelor stîrnite de vînt. În rest, nimeni și nimic. Totul părea adormit. Cu această impresie am pășit pe aleile asfaltate, lăsînd în urmă monumentală clădire, cu sălile de cursuri, terenurile experimentale, serele, stadionul, pînă în dreptul căminelor studențești. Aici, în sfîrșit, un om. Își controla ceasul și privea cercetător cînd spre o intrare, cînd spre alta a construcțiilor din față. Aștepta ceva. Ne-am oprit și noi...

Trei uși au fost deschise aproape simultan, iar prin deschizătura lor a început să se reverse șuvoi neastîmpărat de tineri. Spațiul lăsat liber de cele trei clădiri ale căminului a prins ca prin farmec viață. Un fluier, o comandă scurtă și în cîteva secunde larma și neorînduiala au lăsat locul unei liniști și unei discipline care au permis ca într-un timp record să se formeze în fața noastră un careu. Un careu viu, agitat de comenzile pe care primul om ce-l întîlnisem în curtea mare a facultății le dicta cu o autoritate și o competență remarcabile. Asistam la programul gimnasticii de înviore a studenților.

Programul propriu-zis a durat puțin. Suficient însă ca tinerilor studenți să li se deschidă pofta pentru mai mult și astfel ei să-l prelungească, pe cont propriu, cu cîteva minute.

Ne-am apropiat de cel care comandase exercițiile: *Ion Avram*, unul dintre asistenții catedrei de educație fizică a Facultății de Agronomie.

— E clar că la dumneavoastră gimnastica de înviore se bucură de succes.

— Nu în măsura în care am dori. Pentru un început de an însă, sintem mulțumiți. Importanța ei, cu rezultatele pe care le dă, a fost explicată studenților de la primele lecții teoretice și rezultatele le-ați văzut. Acum, aproximativ 60% dintre studenți sint adepți convinși ai gimnasticii de înviore. Scopul nostru însă este să realizăm 100%.

Făcînd cale întoarsă pe aleile pe care venisem, pretutindeni în jurul nostru am găsit acum animație. Gimnastica de înviore dăduse startul unei noi zile de rodnică activitate.

G. ȘTEFĂNESCU

Foto: P. STAN

DEOCAMDATĂ

60%



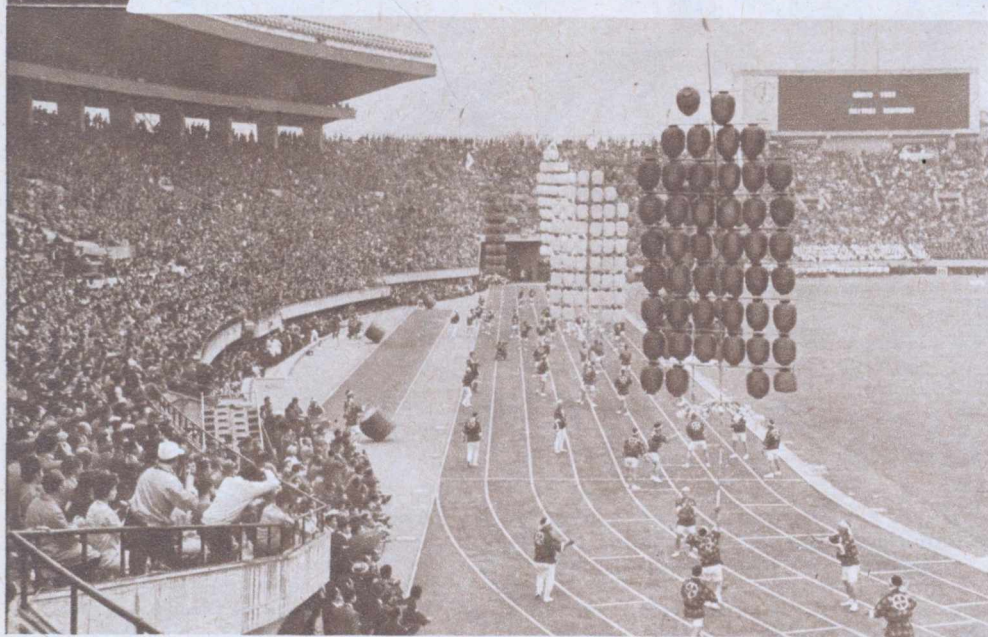
3 CU 4! O fotografie cu adevărat... densă. Ea reprezintă trei sportivi care dețin la un loc patru recorduri mondiale la atletism. De la stînga spre dreapta, Iolanda Balaș (săritura în înălțime) împreună cu sovieticii Tamara Press (aruncarea greutății și aruncarea discului) și Igor Ter-Ovanesian (săritura în lungime). Această autentică concentrare de forțe... atletice a avut loc cu ocazia avanpremierii olimpice prilejuită de „Săptămîna sportivă internațională” de la Tokio.



COPIII DIN MANCHESTER

O manifestație? Nu! Un grup de copii — entuziaști suporteri ai echipei britanice de fotbal Manchester United, de mai multe ori campioană a Angliei și cîștigătoare a Cupei. Cu asemenea suporteri schimbul de miine al celebrului club pare asigurat.

Foto: „Sport et vie” — Paris



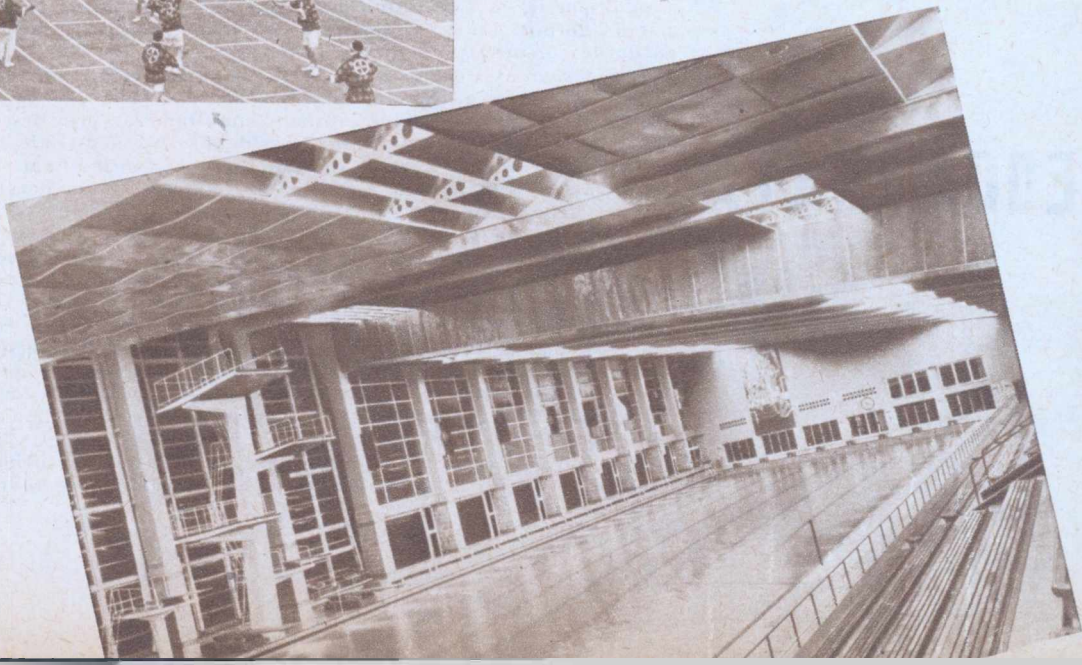
„LANTERNELE” SUSPENDATE

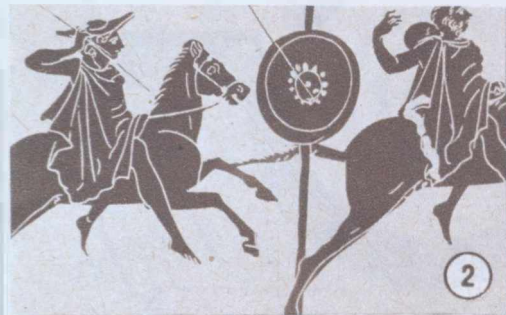
Ceremonia deschiderii Săptămîinii sportive internaționale de la Tokio a fost marcată de manifestații spectaculoase, ca de pildă, pitoreasca demonstrație „Kanto Matsuri”, cu prilejul căreia au fost purtate pe stadionul național din Tokio tradiționalele „lanterne” suspendate.

Foto: PAN-ASIA

NOUL BAZIN

Cu cîtva timp în urmă, a fost terminat și dat în folosință în orașul Magdeburg un nou bazin de dimensiuni olimpice, cu 8 culoare și instalație completă pentru sărituri de la trambulină, de la platformă și din turn. Așadar, înotătorii din R.D. Germană au la dispoziție o nouă și frumoasă bază sportivă, care le va permite o substanțială îmbunătățire a performanțelor și așa foarte ridicate.





ÎN CIUDA VÎRSTEI

Renunțat nici acum, la 43 de ani, la activitatea competițională. El întreprinde actualmente un turneu în Europa. Prima sa întâlnire a fost cea disputată la Paris în compania francezului Armand Vanucci (stînga), de care a dispus la puncte, la capătul a 10 reprize, în care a dovedit o excelență pregătire. Ba chiar le-a declarat ziaristilor, care-l întrebau despre proiectele sale sportive, că nu consideră tardiv momentul pentru a încerca să-și recucerească a 7-a oară centura de campion mondial!

Foto: Interpress — Paris



La cea de a 17-a ediție anuală a cursei de „steeple chase” de la Pardubice (R.S. Cehoslovacă), sportul călare din țara noastră a fost bine reprezentat. În fotografie, în timpul trecerii peste rivieră, plutonul fruntaș al cursei, compus din doi călăreți din Cehoslovacia și din românul Todușă (în alb) care, cu calul Ping-Pong, a ocupat locul II în final.

P I N G - P O N G PE LOCUL AL II-LEA

Foto: C.T.K

LA KILOMETRUL 30



Tradiționalul maraton internațional de la Kosice, organizat în fiecare an de federația de specialitate din Cehoslovacia, și-a înscris anul acesta în tabelul de onoare al învingătorilor numele americanului Leonard Edeien. El și-a apropiat cu această ocazie și recordul traseului, terminând cursa (42,195km) în timpul excelent de 2h 15:09,6. Iată-l în timpul cursei (cu numărul de concurs 23), la kilometrul 30, alături de etiopianul Birtatu Wami (nr. 16).

ION TODAN
ASISTENT I.C.F.

DE-A LUNGUL VEACURILOR (XVIII)

Cetățile grecești aveau nevoie de menținerea permanentă a unor armate puternice, atât pentru rezolvarea conflictelor (dintre ele sau cu alte țări), cât și pentru menținerea dominației claselor exploatoare asupra sclavilor. De aceea, printre exercițiile fizice un loc important le revenea celor pregătitoare pentru luptă. Putem menționa tragerea cu arcul la țintă (foto 1). Ținta era reprezentată de o pasăre așezată în vârful unei coloane. „Cavaleria” se antrena aruncînd sulița într-un scut fixat pe un stîlp (foto 2), iar educația ecvestră a tinerilor se făcea în gimnazii și palestre, sub îndrumarea pedotrișilor (foto 3).

Cursele de cai erau foarte răspîndite, ele fiind incluse și în programul Jocurilor Olimpice antice. În război, carele de luptă aveau un rol important și reprezentau o forță de temut. Din cauza costului ridicat, ele nu erau, bineînțeles, accesibile decît conducătorilor. Ele erau răspîndite atît la J.O., cît și la alte concursuri organizate în Grecia antică, pentru a se asigura o bună pregătire de luptă. Carele aveau atelaje cu 2 și cu 4 cai. În foto 4 se poate vedea o cursă de atelaje cu 4 cai, iar în foto 5 spectatorii așezați în tribune.

(VA URMA)

APARATELE DE RADIO



Orizont

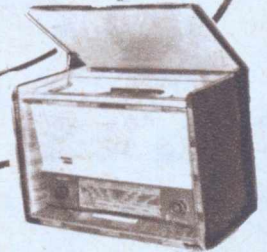
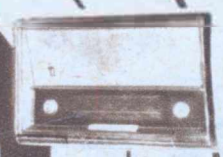
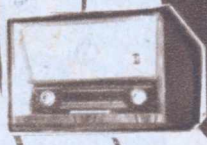
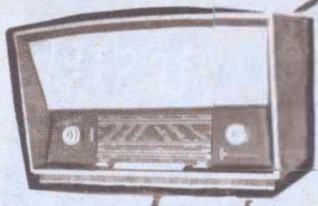
tomis

Select

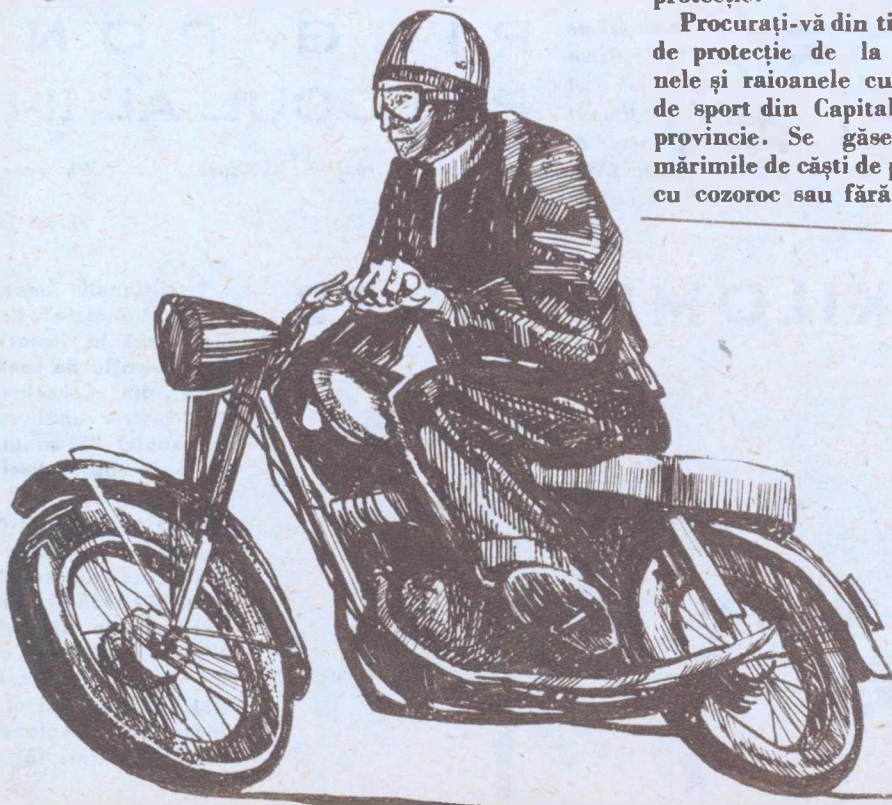
Si

darclée

Selectivitate
Fiabilitate plăcută



Motociclisti!



Nu uitați: de la 21 noiembrie devine obligatorie purtarea căștilor de protecție.

Procurați-vă din timp căști de protecție de la magazinele și raioanele cu articole de sport din Capitală și din provincie. Se găsesc toate mărimile de căști de protecție, cu cozoroc sau fără cozoroc.

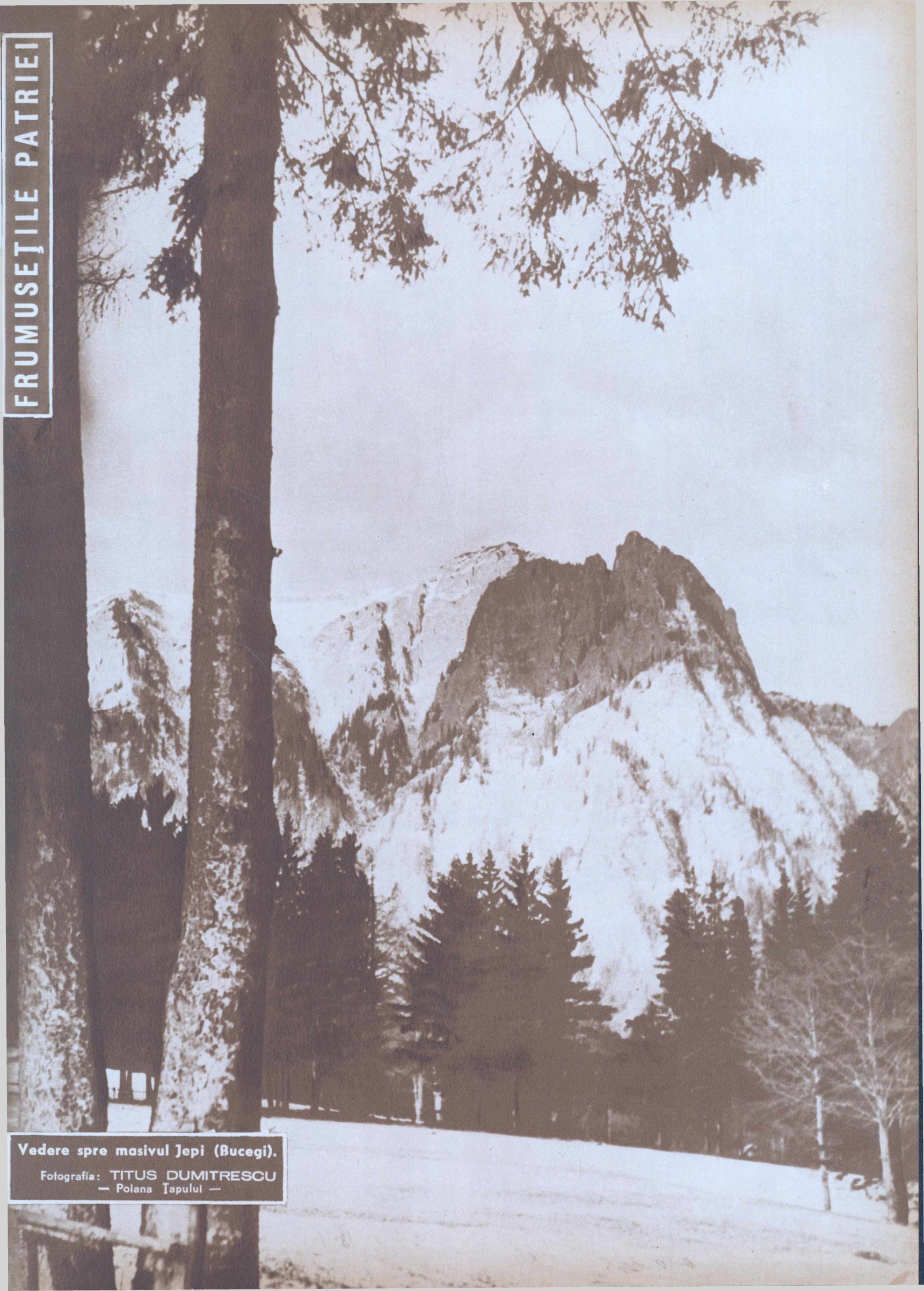


Redacția și administrația : str. Vasile Conta nr. 16, raionul 80 Decembrie, București. Telefoane : 11.10.05 și 11.91.13.
Abonamentele se fac la toate oficiile poștale și în întreprinderi și instituții prin difuzorii voluntari. Costul abonamentului : 3 luni — 15 lei; 6 luni — 30 de lei; 1 an — 60 de lei. Publicitate, Agenția de publicitate Editura Știința, Piața Palatului R.P.R., bloc 8, telefon : 14.15.16.

Tiparul : Combinatul Poligrafic Casa Științei

43.800

lei 2,50



Vedere spre masivul Jepi (Bucegi).

Fotografia: TITUS DUMITRESCU
— Polana Iapului —



1



2



3

ESCALĂ NEPREVĂZUTĂ ÎN DRUMUL SPRE TOKIO

Cînd nimeni nu se mai aștepta, echipa noastră de fotbal a pierdut pe teren propriu (2-3) prețiosul avantaj obținut la Copenhaga. Sub nivelul obișnuit la toate capitolele (tehnic, tactic, fizic și mai ales psihic) jucătorii noștri n-au izbutit să-și revină după neașteptatul 0-3 din minutul 18. Lipsa de organizare a atacurilor din partea a doua a jocului și lipsa de calm în faza finalizărilor a permis echipei daneze — combativă și omogenă — să obțină „al treilea meci”. În fotografiile noastre: ① Pircălab a executat unul din nenumăratele cornere ale reprizei a doua, dar danezii vor respinge tentativa lui Țircovnicu. ② Apărătorii danezi acordă un nou corner. Unde-i Haidu? ③ Petru Emil, autorul celor două goluri. ④ Din nou Țircovnicu la dol metri de poartă, dar „trio”-ul danez e la post.



4